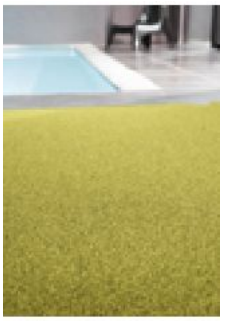
SCRIPT

UPEC
CSTB
U3P3E1CO
08/254

AF6DB673
www.pro-dis.info
GUT TESTED

BALSAN
Z 156 601 591
TIFI

ÉMISSIONS DANS L'AIR INTÉRIEUR
A+
A+ A B C



protect
www.balsan.com/balsanprotect

silvercare
www.balsan.com/silvercare

Structure	**Moquette à velours Saxony frisé**
Construction	*Tufted carpet, Saxony frisé pile*
Herstellungsverfahren	*Getufteter Velours Saxony Frise*
Fabricagemethode	*Getuft tapijt, Saxony frise*
Descripción	*Moqueta de fibra Saxony rizada*
Struttura	*Moquette velluto Saxony frisé*
Struktura	*Wykladzina o runie typu welur Saksonski frise*

Composition	**100% Polyamide**
Pile material	*100% Polyamid*
Polmaterial	*100% Polyamid*
Poolmateriaal	*100% Polyamide*
Composición	*100% Poliamida*
Composizione	*100% Poliammide*
Sklad runa	*100% Poliamid*

Poids de velours
Pile weight
Poleinsatzgewicht
Poolinzetmassa
Peso fibra — *1040 g/m*
Peso felpa
Gramatura

Poids total - NF ISO 8543
Total weight
Gesamtgewicht
Totaal gewicht
Peso total — *2050 g/m*
Peso totale
Masa calkowita

Epaisseur totale - NF ISO 1765
Total thickness
Gesamtdicke
Totale massa
Altura total — *6,8 mm*
Spessore totale
Wysokosc calkowita

Hauteur du velours - NF ISO 1766
Pile height
Polhöhe
Poolhoogte
Altura fibra — *4,6 mm*
Spessore felpa
Wysokosc runa

Jauge - Serrage (points) - Densité - NF ISO 1763
Gauge - Rows (points) - Tufts
Teilung - Stiche (points) - Noppenzahl — *1/10*
Rijen - Deling (points) - Noppenaantal — *50 p*
Galga - Densidad (puntos) — *197500 p/m*
Scartamento - Serraggio (punti) - Densità felpa
Zaciesnienie - rozstaw igiel (punkty) - Gestosc

Envers	**Double dossier**
Backing	*Action back*
Rückenausstattung	*Textilrücken*
Rug	*Textielrug*
Soporte	*Doble soporte textil*
Sottofondo	*Doppio supporto*
Podklad	*Action back*

Comportement au feu	**Cfl-s1 - collé sur ciment**
Fire resistance	*Cfl-s1 - glued on cement*
Brennverhalten	*Cfl-s1 - geklebt auf Zement*
Brandgedrag	*Cfl-s1 - verlijmd op cement*
Clasificación al fuego	*Cfl-s1 - pegado en cemento*
Comportamento al fuoco	*Cfl-s1 - incollato su cemento*
Trudnozapalnosc	*Cfl-s1 - klejone na podlozu betonowym*

Classement

Wear Classification	*U3P3E1CO*
Beanspruchung	*Classe 33 LC4*
Gebruiksklasse	*PRODIS N AF6DB673*
Clasificación	*GUT N 24005*
Classificazioni	*AgBB N Z 156 601 591*
Klasyfikacja	

HQE	**Ce produit répond parfaitement à 8 des 14 cibles**
HQE	*This product meets perfectly 8 from the 14 targets*
HQE	*Dieses Produkt erfüllt 8 von den 14 Zielen*
HQE	*Dit product beantwoordt aan 8 van de 14 doelstellingen.*
HQE	*Este producto responde perfectamente a 8 de los 14 objetivos*
HQE	*Questo prodotto risponde perfettamente a 8 di 14 target*
HQE	*Ten produkt odpowiada 8 z 14 kryteriow*

Isolation aux bruits d'impacts - NF EN ISO 140-8
Impact sound insulation
Trittschalldämmung
Geluidsreductie — ΔLw 28 dB
Aislamiento a los ruidos de impactos
Rumore all'impatto
Izolacja halasu uderzeniowego

Largeur à la pièce
Width in Roll
Lieferbreite in Rolle
Rolbreedte — *4m*
Ancho por pieza
Larghezza rotolo
Szerokosc w rolce

Largeur à la coupe
Width in Cut-length
Lieferbreite in Coupon
Couponbreedte — *4m*
Ancho por trozo
Larghezza taglio
Szerokosc w kuponie

Nombre de coloris
Colours
Erhältliche Farben
Kleurenaantal — *20*
Cantidad de colores
Numero colori
Liczba kolorow

Pose / Entretien / Traitement
Laying / Cleaning / Treatment
Verlegehinweis / Reinigung / Behandlung
Plaatsinstructie / Reiniging / Onderhoud
Instalación / Mantenimiento / Tratamiento
Posa / Manutenzione / Trattamenti
Ukladanie / Utrzymanie w czystosci / Impregnacja
www.balsan.com

NOUVEAU ! *NEW ! NEU ! NIEUW ! NUEVO ! NUOVO ! NOWY !*

BALSAN flashcode

Plus d'informations disponibles à partir de votre smartphone avec une connexion 3G :

1. Téléchargez gratuitement le lecteur de QRcode sur le site web du fabricant de votre smartphone.
2. Lancez le lecteur de QRcode et approchez la caméra du flashcode.
3. Sur certains smartphones, elle le détecte automatiquement. Sur d'autres, il faut le photographier.
4. Accédez à la page :
www.balsan.com/script

Additional information is available on your smartphone using a 3G connection:

1. *Download the QRcode reader for free from your smartphone manufacturer's web site.*
2. *Start the QRcode reader and bring the smartphone camera close to the flashcode.*
3. *On some smartphones, the code will be detected automatically. On others, you will need to take a photo.*
4. *Open up the page:*
www.balsan.com/EN/script

BALSAN
Balsan - Corbilly D14 - F 36330 ARTHON
Tel : +33 254 29 16 00 - Fax : +33 254 36 79 08
balsan.moquette@balsan.com
www.balsan.com

BALSAN se réserve le droit de modifier les caractéristiques de ce produit tout en conservant les mêmes qualités techniques. Dans le cadre dune utilisation professionnelle, il est fortement conseillé dutiliser des coloris moyens et foncés pour les pièces à grand trafic. De légères variations de coloris peuvent être observées entre les différents bains de teinture.

BALSAN reserves the right to modify the characteristics of this product while keeping the same technical properties. In the context of business use, we strongly recommend the use of darker colours for heavy traffic areas. Slight differences in colour may occur between different dye baths.

BALSAN behält sich das Recht vor, die Beschaffenheit dieses Artikels zu verändern, dabei jedoch die gleichen technischen Eigenschaften beizubehalten. In gewerblich stark beanspruchten Räumen empfehlen wir mittlere bis dunkle Farben. Zwischen den verschiedenen Farbbädern kann es zu leichten Farbabweichungen kommen.

Balsan behoudt zich het recht voor de kenmerken van het product te wijzigen, weliswaar met behoud van de technische eigenschappen. Bij project toepassingen, adviseren we sterk het gebruik van donkere kleuren voor zwaar belopen omgevingen. Er kan een lichte variatie in kleur optreden tussen de verschillende kleurbaden.

Balsan se reserva el derecho a modificar las especificaciones arriba referenciadas. En el contexto de uso industrial o comercial, recomendamos los colores oscuros para las zonas de trafico intenso. Se pueden observar ligeras variaciones de color entre los distintos baños de tinte.

Balsan si riserva il diritto di modificare le caratteristiche del prodotto in qualsiasi momento mantenendo la stessa qualità tecnica. Per lluso di tipo contract si consigliano colori melangiati per le zone ad altro traffico. Tra i diversi bagni di tintura si possono osservare leggere variazioni di tinta.

Firma BALSAN zastrzega sobie prawo do modyfikacji parametrow produktu przy zachowaniu jego wlasciwosci technicznych. Przy zastosowaniu obiektowym usilnie zalecamy uzycie ciemniejszych kolorow do pomieszczen o duzym natezeniu ruchu. Pomiedzy roznymi kapielami barwiacymi moga wystapic drobne roznice w odcieniach.

CE
12
EN 14041
Cfl-s1
DS
EN 1307

Edition : 01/02/2012

ISO 14001 — The GREEN SPIRIT of BALSAN — Office National des Forêts www.balsan.com/onf — Institut Pasteur Balsan soutient l'Institut Pasteur www.balsan.com/pasteur — CARPET RECYCLING MEMBER

Made in France